



## Kurdish (Kurdî)

### Rêzikên Pêşîn

Nîşana xaçê

Bi navê Bav û Kur, û Ruhê Pîroz.

Amen

Silav

Kerema Xudanê me Jesussa Mesîh, The evîna Xwedê, û ragihandina Ruhê Pîroz Bi her tiştî re be.

With bi ruhê xwe.

### Qanûna Penitential

Birano (xwişk û birayan), em gunehêne me qebûl bikin, So bi vî rengî xwe amade bikin da ku hûn Mysteries pîroz pîroz bikin.

Ez bi Xwedayê Xwedayê re îtîraf dikim û ji we re, xwişk û birayê min, ku min gelek guneh kir, Di ramanêne min û bi gotinêne min de, Di ya ku min kir û di ya ku min nekariye ez nekim, bi xeletiya min, bi xeletiya min, bi riya xeletiya min a herî giran; Ji ber vê yekê ez ji Meryemê Xwezî her dem-virikî bipirsim, hemî milyaket û siltan, You hûn, xwişk û birayê min, da ku ez ji Xudan Xwedayê me re dua bikim.

Bila Xwedayê Xwedayê Xwe li me bike, me gunehêne me bibexşîne, û me bîne jiyana herheyî.

Amen

## Latvian (latviešu valoda)

### Ievada rituāli

Krusta zīme

Tēva un Dēla un Svētā Gara vārdā.

Āmens

Sveiciens

Mūsu Kunga Jēzus Kristus žēlastība, un Dieva mīlestība, un Svētā Gara kopība esi ar tev visiem.

Un ar savu garu.

### Senitenciālais akts

Brāļi (brāļi un māsas), atzīsim mūsu grēkus, Un tāpēc sagatavojeties svinēt svētos noslēpumus.

Es atzīstos visvarenajam Dievam Un jums, mani brāļi un māsas, ka es esmu ļoti grēkojis, Manās domās un vārdos, ko esmu izdarījis un ko es neesmu izdarījis, caur manu vainu, caur manu vainu, caur manu vissmagāko vainu; Tāpēc es jautāju svētītajai Marijai Evervirgin, visi enģeļi un svētie, Un jūs, mani brāļi un māsas, lūgt mani par Kungu, mūsu Dievu.

Lai Visvareņais Dievs mūs apžēlojas, piedod mums mūsu grēkus, un nogādājiet mūs mūžīgā dzīvē.

Āmens

## Kurdish (Kurdî)

### Kyrie

Ya Xudan, rehmê bike.

Ya Xudan, rehmê bike.

Mesîh, were rehmê.

Mesîh, were rehmê.

Ya Xudan, rehmê bike.

Ya Xudan, rehmê bike.

### Gloria

Ji Xwedayê herî bilind re rûmet,  
 û li ser rûyê erdê aştî ji mirovên  
 dilxwaz re. Em pesnê te didin,  
 em te pîroz dîkin, em ji te hez  
 dîkin, em te pîroz dîkin, em ji bo  
 rûmeta we ya mezin spas dîkin,  
 Xudan Xwedê, Padîşahê  
 ezmanî, Ya Xwedê, Bavê  
 karîndar. Ya Xudan Îsa Mesîh,  
 Kurê yekta, Ya Xudan Xwedê,  
 Berxê Xwedê, Kurê Bav, tu  
 gunehêن dinyayê radikî, rehmê  
 li me bike; tu gunehêن dinyayê  
 radikî, duaya me bistînin; tu li  
 milê Bav rastê rûniştî, rehmê li  
 me bike. Çimkî Pîroz tenê tu yî,  
 tu tenê Xudan î, Tu bi tenê yê  
 Herî Berz î, Îsa Mesîh, bi Ruhê  
 Pîroz, di rûmeta Bav Xwedê de.  
 Amîn.

### Berhevkirin

Were em dua bikin.

Amîn.

### Litury of the Word

#### Xwendina yekem

Peyva Xudan.

Şikir ji Xwedê re.

Zebûrêن Bersivê

## Latvian (latviešu valoda)

### Kirijs

Kungs, apžēlojies.

Kungs, apžēlojies.

Kristu, apžēlojies.

Kristu, apžēlojies.

Kungs, apžēlojies.

Kungs, apžēlojies.

### Glorija

Gods Dievam augstībā, un miers virs  
 zemes labas gribas cilvēkiem. Mēs  
 jūs slavējam, mēs tevi svētījām, mēs  
 tevi dievinām, mēs tevi slavējam,  
 mēs pateicamies jums par jūsu lielo  
 slavu, Kungs Dievs, debesu kēniņš,  
 Ak Dievs, visvarenais Tēvs. Kungs  
 Jēzus Kristus, vienpiedzimušais dēls,  
 Kungs Dievs, Dieva Jērs, Tēva Dēls,  
 tu atņem pasaules grēkus, apžēlojies  
 par mums; tu atņem pasaules  
 grēkus, pieņem mūsu lūgšanu; jūs  
 sēžat pie Tēva labās rokas,  
 apžēlojies par mums. Jo tu vienīgais  
 esi Svētais, Tu vienīgais esi Tas  
 Kungs, tu viens esi Visaugstākais,  
 Jēzus Kristus, ar Svēto Garu, Dieva  
 Tēva godībā. Āmen.

### Savākt

Lūgsmies.

Āmen.

### Vārda liturģija

#### Pirmais lasījums

Tā Kunga vārds.

Paldies Dievam.

Atbildētais psalms

## Kurdish (Kurdî)

### Xwendina duyemîn

Peyva Xudan.

Şikir ji Xwedê re.

Încîl

**Xudan bi we re be.**

Û bi ruhê xwe.

**Xwendinek ji Mizgîniya pîroz li gorî N.**

Rûmet ji te re ya Xudan

**Mizgîniya Xudan.**

Pesnê te, ya Xudan Îsa Mesîh.

**Pîseya Baweriyê**

Ez bi yek Xwedê bawer dikim, Bavê her tiştî, çêkerê erd û ezmanan, ji her tiştê xuya û nedîtî. Ez bi yek Xudan Îsa Mesîh bawer dikim, Kurê Xwedê yê yekta, ji Bav berî her dem çêbûyî. Xwedê ji Xwedê, Ronahî ji Ronahiyê, Xwedayê rast ji Xwedayê rast, bi Bav re çêbûyî, ne çêkirî, yekbûyî; her tişt bi wî afirî. Ji bo me mirovan û ji bo rizgariya me ew ji ezmên hat xwarê, û bi Ruhê Pîroz ji Meryema Virgin bû, û bû mirov. Ji bo xatirê me ew di bin destê Pontiyo Pîlatos de hat xaçkirin, ew mirin û hat definkirin, û roja sisiyan dîsa rabû li gor Nivîsarêñ Pîroz. Ew hilkişa ezmên û li milê Bav rastê rûniştiye. Ew ê dîsa bi rûmet were dadbarkirina zindî û miriyan Û dawiya padîşahiya wî tune. Ez bi Ruhê Pîroz, Xudanê ku jiyanê dide bawer dikim, yê ku ji Bav û Kur

## Latvian (latviešu valoda)

### Otrais lasījums

Tā Kunga vārds.

Paldies Dievam.

**Evaņģēlijs**

**Tas Kungs lai ir ar jums.**

Un ar savu garu.

**Svētā evaņģēlija lasījums saskaņā ar N.**

Slava tev, Kungs

**Tā Kunga evaņģēlijs.**

Slava tev, Kungs Jēzu Kristu.

**Ticības profesija**

Es ticu vienam Dievam, visvarens Tēvs, debesu un zemes radītājs, no visām redzamajām un neredzamajām lietām. Es ticu vienam Kungam Jēzum Kristum, Dieva vienpiedzimušais dēls, dzimis no Tēva pirms visiem laikiem. Dievs no Dieva, Gaisma no Gaismas, patiess Dievs no patiesā Dieva, dzimis, nav radīts, ar Tēvu viendabīgs; caur viņu viss tapa.

Mūsu, cilvēku dēļ, un mūsu pestīšanas dēļ viņš nāca no debesīm, un ar Svēto Garu tika iemiesots no Jaunavas Marijas, un kļuva par cilvēku. Mūsu dēļ viņš tika sists krustā Poncija Pilāta vadībā, viņš cieta nāvi un tika apglabāts, un trešajā dienā augšāmcēlās saskaņā ar Svētajiem Rakstiem. Viņš uzkāpa debesīs un sēž pie Tēva labās rokas. Viņš nāks atkal godībā tiesāt dzīvos un mirušos un viņa valstībai nebūs gala. Es ticu Svētajam Garam, Kungam, dzīvības devējam, kas nāk

## Kurdish (Kurdî)

derdikeve, yê ku bi Bav û Kur re tê hezkirin û birûmetkirin, yê ku bi rêya pêxemberan gotiye. Ez bi Dêra yek, pîroz, katolîk û şandî bawer dikim. Ez ji bo efûkirina gunehan yek Vaftîzmê qebûl dikim û ez li hêviya vejîna miriyan im û jiyana dinya axiretê. Amîn.

## Homilik

### Dua Universal

**Em ji Rebbê xwe re dua dikan.**

Ya Xudan, duaya me bibihîze.

### Litury of the eucharist

#### Pêşkêşker

Xwedê her û her pîroz be.

**Dua bikin birano (xûşk û bira),**  
ku qurbana min û te dibe ku

**Xwedê qebûl bike, Bavê karîndar.**

Rebbê qurbana destê we qebûl bike ji bo pesn û rûmeta navê wî, ji bo qenciya me û qenciya hemû Dêra wî ya pîroz.

Amîn.

#### Nimêja Eucharistic

**Xudan bi we re be.**

Û bi ruhê xwe.

**Dilê xwe bilind bikin.**

Em wan ber bi Xudan ve bilind dikan.

**Werin em ji Xudan Xwedayê xwe re şikir bikin.**

Ew rast û rast e.

## Latvian (latviešu valoda)

no Tēva un Dēla, kas kopā ar Tēvu un Dēlu tiek pielūgts un pagodināts, kas ir runājis caur praviešiem. Es ticu vienai, svētai, katoļu un apustuliskai Baznīcāi. Es atzīstu vienā Kristībā grēku piedošanai un es gaidu mirušo augšāmcelšanos un nākamās pasaules dzīve. Āmen.

## Homīlia

### Universālā lūgšana

**Mēs lūdzam To Kungu.**

Kungs, uzklausi mūsu lūgšanu.

### Euharistijas liturģija

#### Piedāvājums

Lai Dievs svētīts mūžīgi.

Lūdzieties, brāļi (brāļi un māsas), ka mans un tavs upuris var būt Dievam pieņemami, visvarennais Tēvs.

Lai Tas Kungs pieņem upuri no jūsu rokām par viņa vārda slavu un slavu, mūsu labā un visas viņa svētās Baznīcas labums.

Āmen.

#### Euharistiskā lūgšana

**Tas Kungs lai ir ar jums.**

Un ar savu garu.

**Paceliet savas sirdis.**

Mēs tos paceļam pie Tā Kunga.

**Pateiksimies Tam Kungam, mūsu Dievam.**

Tas ir pareizi un taisnīgi.

## Kurdish (Kurdî)

Xwedayê ordiyan pîroz, pîroz, pîroz. Erd û ezman bi rûmeta te tije ne. Hosanna di jor de. Xwezî bi wî yê ku bi navê Xudan tê. Hosanna di jor de.

### Sira îmanê.

Em mirina te ûlan dikan, ya Xudan, û vejîna xwe eşkere bike heta ku hûn dîsa werin. An: Gava ku em vî Nanî dixwin û vê kasê vedixwin, Em mirina te ûlan dikan, ya Xudan, heta ku hûn dîsa werin. An: Me xilas bike, Xilaskarê dinyayê, Çimkî bi Xaç û Vejîna te te em azad kirin.

Amîn.

## Rîte Communion

**Li ser emrê Xilaskar û bi hînkirina xwedayî ava bûye, em diwêrin bêjin:**

Bavê me yê ku li ezmanan û, navê te pîroz be; Padîsahiya te were, daxwaza te bê kirin li ser rûyê erdê çawa ku li ezmanan e. Îro nanê me yê rojane bide me, û li gunehêne me bibore, Çawa ku em li wan ên ku sûcê li me dikan dibihûrin; û me neke nav ceribandinê, lê me ji xerabiyê rizgar bike.

**Me xilas bike, ya Xudan, em dua dikan, ji her xerabiyê, di rojêne me de bi kerema xwe aştiyê bide, ku, bi alîkariya dilovaniya te, dibe ku em her dem ji gunehan azad bibin û ji hemû tengasiyan sax be, wek ku em li**

## Latvian (latviešu valoda)

Svētais, svētais, svētais Dievs Cebaots. Debesis un zeme ir tavas godības pilnas. Hozanna augstākajā līmenī. Svētīgs, kas nāk Tā Kunga vārdā. Hozanna augstākajā līmenī.

### Ticības noslēpums.

Mēs pasludinām tavu nāvi, ak Kungs, un apliecināt savu augšāmcelšanos līdz tu atkal atnāks. Vai: Kad mēs ēdam šo maizi un dzeram šo kausu, mēs pasludinām tavu nāvi, ak Kungs, līdz tu atkal atnāks. Vai: Glāb mūs, pasaules Pestītāj, par tavu krustu un augšāmcelšanos tu esi mūs atbrīvojis.

Āmen.

## Komūnijas rituāls

**Pēc Pestītāja pavēles un ko veidojusi dievišķā mācība, mēs uzdrošināmies teikt:**

Mūsu Tēvs, kas esi debesīs, svētīts lai top Tavs vārds; lai nāk tava valstība, tavs prāts lai notiek uz zemes, kā tas ir debesīs. Mūsu dienišķo maizi dod mums šodien, un piedod mums mūsu pārkāpumus, tāpat kā mēs piedodam tiem, kas pret mums pārkāpuši; un neievēd mūs kārdināšanā, bet atpestī mūs no ļauna.

**Atpestī mūs, Kungs, mēs lūdzam, no visa ļaunuma, dāvā mieru mūsu dienās, ka ar tavas žēlastības palīdzību, mēs vienmēr varam būt brīvi no grēka un pasargāts no visām bēdām, kad mēs gaidām svētīgo cerību un mūsu Pestītāja Jēzus Kristus atnākšana.**

## Kurdish (Kurdî)

**hêviya hêviya pîroz in û hatina  
Xilaskarê me Îsa Mesîh.**

Ji bo Padîşahiya, hêz û rûmet ya te ye niha û her û her.

**Xudan Îsa Mesîh, yê ku ji  
Şandiyên te re got: Ez aştiyê ji  
we re dihêlim, aramiya xwe  
didim we, li gunehêne me  
nenêrin, lê li ser baweriya Dêra  
we, û ji kerema xwe re aştî û  
yekîtiyê bide wê li gor daxwaza  
te. Yênu ku dijîn û her û her  
padîşah dikan.**

Amîn.

**Aştiya Xudan her dem bi we re  
be.**

Û bi ruhê xwe.

**Werin em nîşana aştiyê bidin  
hev.**

Berxê Xwedê, tu gunehêne  
dinyayê radikî, rehmê li me  
bike. Berxê Xwedê, tu gunehêne  
dinyayê radikî, rehmê li me  
bike. Berxê Xwedê, tu gunehêne  
dinyayê radikî, aştiyê bide me.

**Va ye Berxê Xwedê, Binêre yê  
ku gunehêne dinyayê radike.**

**Xwezî bi wan ên ku ji bo şîva  
Berx hatine gazîkirin.**

Ya Xudan, ez ne hêja me ku hûn  
têkevin bin banê min, lê tenê  
bêje û giyanê min sax bibe.

**Bedena (Xwîna) Mesîh.**

Amîn.

**Were em dua bikin.**

Amîn.

## Latvian (latviešu valoda)

Karalistei, spēks un slava ir jūsu tagad un vienmēr.

**Kungs Jēzus Kristus, kas teica saviem apustuļiem: Mieru es jums atstāju, savu mieru es jums dodu, neskaities uz mūsu grēkiem, bet uz jūsu Baznīcas ticību, un laipni dāvā viņai mieru un vienotību saskaņā ar jūsu gribu. Kas dzīvo un valda mūžīgi mūžos.**

Āmen.

**Tā Kunga miers lai vienmēr ar jums.**

Un ar savu garu.

**Piedāvāsim viens otram miera zīmi.**

Dieva Jērs, Tu nes pasaules grēkus, apžēlojies par mums. Dieva Jērs, Tu nes pasaules grēkus, apžēlojies par mums. Dieva Jērs, Tu nes pasaules grēkus, dod mums mieru.

**Lūk, Dieva Jērs, redzi to, kas nes  
pasaules grēkus. Svētīgi ir tie, kas  
aicināti uz Jēra mielastu.**

Kungs, es neesmu cienīgs ka tev jāieiet zem mana jumta, bet saki tikai vārdu, un mana dvēsele tiks dziedināta.

**Kristus Miesa (asinis).**

Āmen.

**Lūgsmies.**

Āmen.

## Kurdish (Kurdî)

### Rêzikêن Concluding

Bereket

Xudan bi we re be.

Û bi ruhê xwe.

Xwedayê mezin ji te razî be,  
Bav û Kur û Ruhê Pîroz.

Amîn.

Berdanî

Derkevin, merasîm qediya. An  
jî: Herin Mizgîniya Xudan bidin  
bihîstin. An jî: Bi silametî herin,  
bi jiyanâ xwe rûmeta Xudan  
bidin. An jî: Bi silametî here.

Şikir ji Xwedê re.

## Latvian (latviešu valoda)

### Ritu noslēgšana

Svētība

Tas Kungs lai ir ar jums.

Un ar savu garu.

Lai visvarenais Dievs jūs svētī, Tēvs  
un Dēls, un Svētais Gars.

Āmen.

Atlaišana

Uz priekšu, Mise ir beigusies. Vai arī:  
ej un pasludini Tā Kunga evaņģēliju.

Vai arī: ejiet ar mieru, pagodinot  
Kungu ar savu dzīvi. Vai arī: ej ar  
mieru.

Paldies Dievam.

[massineverylanguage.com](https://massineverylanguage.com)

© 2022 Copyright Calgorithms LLC